



Este documento contiene las notas del sermón que son llevadas al púlpito. También contiene una traducción al inglés realizada por una estudiante de español, por tanto la traducción puede contener errores. El objetivo es dar una aproximación lo más cercana posible al texto original, dadas las restricciones de tiempo. Nuestra oración es que el Espíritu Santo use estas palabras para transformar vidas, de manera que más personas se conviertan en verdaderos adoradores del Señor Jesucristo en espíritu y en verdad.

This contains the sermon notes taken into the pulpit. It also contains a translation into English by a Spanish learner, and may contain translation errors. The goal is to give as close an approximation as possible given time constraints. Our prayer is that the Holy Spirit will use these words to transform lives so that more people will become true worshippers of the Lord Jesus Christ in spirit and truth.

LAS PLAGAS: LOS GRANDES JUICIOS DE DIOS

Éxodo 7:8-11:10

S.J.B., Julio 01 de 2017

INTRODUCCIÓN

Dios le dio a Moisés la orden de hablar con Faraón para que dejara salir de Egipto a Israel; pero este, no iba a dejar salir al pueblo de Dios de buenas a primeras, solo lo dejaría salir después de una larga y dolorosa confrontación con Dios.

Dios, previamente advirtió a Moisés sobre la forma como Él iba a intervenir, para liberar a su pueblo. Éxodo 7: 3-5:

Y yo endureceré el corazón de Faraón, y multiplicaré en la tierra de Egipto mis señales y mis maravillas.

⁴y Faraón no os oirá; mas yo pondré mi mano sobre Egipto, y sacaré a mis ejércitos, mi pueblo, los hijos de Israel, de la tierra de Egipto, con grandes juicios.

⁵y sabrán los egipcios que yo soy Jehová, cuando extienda mi mano sobre Egipto, y saque a los hijos de Israel de en medio de ellos.

Dios liberaría a su pueblo mediante “grandes juicios” sobre Egipto. Estos grandes juicios de Dios vendrían a través de cada una de las diez plagas.

The Plagues: God's Great Judgments

Exodus 7:8 – 11:10

July 1, 2018

INTRODUCTION

God gave Moses the order to speak with Pharaoh to let Israel leave Egypt, but Pharaoh was not going to let God's people go out of good will from the beginning; he would let them go only after a long and painful confrontation with God.

Previously, God warned Moses about the way He was going to intervene to free His people. [Exodus 7:3-5](#)

- 3 "But I will harden Pharaoh's heart that I may multiply My signs and My wonders in the land of Egypt.
- 4 "When Pharaoh will not listen to you, then I will lay My hand on Egypt, and bring out My hosts, My people the sons of Israel, from the land of Egypt **by great judgments**.
- 5 "And the Egyptians shall know that I am the LORD, when I stretch out My hand on Egypt and bring out the sons of Israel from their midst."

God would liberate his people through "great judgments" on Egypt. These great judgments of God would come through each of the ten plagues.

In this sense we will see:

En este sentido veremos:

Primero, las razones de los grandes juicios de Dios
Segundo, el propósito de los grandes juicios de Dios.

1. LAS RAZONES DE LOS GRANDES JUICIOS DE DIOS

Éxodo 7: 3^a: “*Y yo endureceré el corazón de Faraón*”

Esta primera declaración de la palabra de Dios, de entrada, nos plantea un gran interrogante:

¿Por qué Dios endureció el corazón de Faraón?

¿No habría sido más rápido y menos doloroso para todos que, en lugar de endurecer el corazón de Faraón lo hubiese ablandado?

Claro que Dios, quien es absolutamente soberano, lo habría podido hacer, Proverbios 21:1:

Como los repartimientos de las aguas, Así está el corazón del rey en la mano de Jehová; A todo lo que quiere lo inclina.

Y de hecho lo hizo, con Ciro el rey de Persia, bajo cuyo dominio estaba también el pueblo de Dios, Esdras 1: 1-2:

En el primer año de Ciro rey de Persia, para que se cumpliese la palabra de Jehová por boca de Jeremías, despertó Jehová el espíritu de Ciro rey de Persia, el cual hizo pregonar de palabra y también por escrito por todo su reino, diciendo:

² así ha dicho Ciro rey de Persia: Jehová el Dios de los cielos me ha dado todos los reinos de la tierra, y me ha mandado que le edifique casa en Jerusalén, que está en Judá.

First, the reasons for God's great judgments
Second, the purpose for God's great judgments.

1. THE REASONS FOR GOD 'S GREAT JUDGMENTS

Exodus 7:3a - *But I will harden Pharaoh's heart.*

This first declaration from the word of God, from the outset, poses a great question:

Why did God harden Pharaoh's heart?

Would it not have been quicker and less painful for everyone to have softened Pharaoh's heart instead of hardening it?

Of course God, who is absolutely sovereign, could have done that. Proverbs 21:1

1 The king's heart is *like* channels of water in the hand of the LORD;
He turns it wherever He wishes.

And in fact He did, with Cyrus the king of Persia, under whose dominion God's people found themselves under. Ezra 1:1-2

1 Now in the first year of Cyrus king of Persia, in order to fulfill the word of the LORD by the mouth of Jeremiah, the LORD stirred up the spirit of Cyrus king of Persia, so that he sent a proclamation throughout all his kingdom, and also *put it in writing, saying,*
2 "Thus says Cyrus king of Persia, 'The LORD, the God of heaven, has given me all the kingdoms of the earth, and He has appointed me to build Him a house in Jerusalem, which is in Judah.

And then He did it also with Darius the king of Assyria in Ezra 6:22 (And they observed the Feast of Unleavened Bread seven days with joy, for the LORD had caused them to rejoice, and had turned the heart of the king

Y después lo hizo también con Darío el rey de Asiria Esdras 6:22

Entonces ¿Por qué no lo hizo así con Faraón?

Una primera respuesta a esta pregunta es: Porque Dios es Dios.

Y como Dios que es, tiene todo el derecho a intervenir como a Él mejor le parece, de intervenir o bien con misericordia, o bien con juicio, Romanos 9:18:

De manera que de quien quiere, tiene misericordia, y al que quiere endurecer, endurece.

Y seguramente que no a pocas personas, esta respuesta de Dios les resulta incomoda, o aún más, chocante (esto no es justo), ante esto el Señor pregunta, más adelante en Romanos 9:20:

Mas antes, oh hombre, ¿quién eres tú, para que alterques con Dios? ¿Dirá el vaso de barro al que lo formó: ¿Por qué me has hecho así?

Es decir, ¿Quiénes somos nosotros para cuestionar y calificar (o descalificar) las decisiones y acciones de Dios?

El profeta Isaías nos advierte 45:9: ¡Ay del que pleitea con su Hacedor!

Pero, además, a través de este proceso del grande juicio de Dios; con las diez plagas, podemos ver que **Faraón no es una víctima inocente en manos de Dios.**

Vamos al texto bíblico:

Éxodo 7:22, esta es la respuesta de Faraón, a la primera plaga (sangre):

Y los hechiceros de Egipto hicieron lo mismo con sus encantamientos; y el corazón de Faraón se endureció,

of Assyria toward them to encourage them in the work of the house of God, the God of Israel.)

So why did not he do it that way with Pharaoh?

A first answer to this question is: because God is God.

And being the God He is, He has every right to intervene as He sees fit, to intervene either with mercy or judgment. [Romans 9:18](#)

[18](#) So then He has mercy on whom He desires, and He hardens whom He desires.

And for not a few people, this answer from God is certainly uncomfortable. Or even more shocking (this is not fair), in view of this the Lord asks later in [Romans 9:20](#)

[20](#) On the contrary, who are you, O man, who answers back to God? The thing molded will not say to the molder, "Why did you make me like this," will it?

That is, who are we to question and rate (or discredit) God's decisions and actions?

The prophet Isaiah warns us in [45:9](#) – [Woe to the one who quarrels with his Maker.](#)

But also, through this process of God's great judgment with the ten plagues, we can see that **Pharaoh is not an innocent victim in the hands of God.**

Let's go to the biblical text:

[Exodus 7:22](#), this is Pharaoh's response to the first plague (blood):

[22](#) But the magicians of Egypt did the same with their secret arts; and Pharaoh's heart was hardened, and he did not listen to them, as the LORD had said.

y no los escuchó; como Jehová lo había dicho.

Éxodo 8:15, la respuesta de Faraón a la segunda plaga (ranas):

Pero viendo Faraón que le habían dado reposo, endureció su corazón y no los escuchó, como Jehová lo había dicho.

Éxodo 8:19, La respuesta de Faraón a la tercera plaga (piojos):

Entonces los hechiceros dijeron a Faraón: Dedo de Dios es éste. Mas el corazón de Faraón se endureció, y no los escuchó, como Jehová lo había dicho.

Éxodo 8:32, La respuesta de Faraón a la cuarta plaga (moscas):

Mas Faraón endureció aun esta vez su corazón, y no dejó ir al pueblo

Y aquí con el agravante de que Faraón se había comprometido a dejar salir al pueblo si la plaga era quietada, Éxodo 8:28:

Dijo Faraón: Yo os dejaré ir para que ofrezcáis sacrificios a Jehová vuestro Dios en el desierto, con tal que no vayáis más lejos; orad por mí.

Éxodo 9:7, la respuesta de Faraón a la quinta plaga (sobre el ganado):

Entonces Faraón envió, y he aquí que del ganado de los hijos de Israel no había muerto uno. Mas el corazón de Faraón se endureció, y no dejó ir al pueblo.

Éxodo 9:12, aquí es Dios quien endurece el corazón de Faraón, después de la sexta plaga (ulcera):

Pero Jehová endureció el corazón de Faraón, y no los oyó, como Jehová lo había dicho a Moisés.

Exodus 8:15, Pharaoh's response to the second plague (frogs):

15 But when Pharaoh saw that there was relief, he hardened his heart and did not listen to them, as the LORD had said.

Exodus 8:19, Pharaoh's response to the third plague (lice):

19 Then the magicians said to Pharaoh, "This is the finger of God." But Pharaoh's heart was hardened, and he did not listen to them, as the LORD had said.

Exodus 8:32, Pharaoh's response to the fourth plague (flies):

32 But Pharaoh hardened his heart this time also, and he did not let the people go.

And here, with this aggravating circumstance, Pharaoh committed himself to letting the people go if the plague was stopped. Exodus 8:28

28 And Pharaoh said, "I will let you go, that you may sacrifice to the LORD your God in the wilderness; only you shall not go very far away. Make supplication for me."

Exodus 9:7, Pharaoh's response to the fifth plague (about the livestock):

7 And Pharaoh sent, and behold, there was not even one of the livestock of Israel dead. But the heart of Pharaoh was hardened, and he did not let the people go.

Exodus 9:12, here it's God who hardens Pharaoh's heart, after the sixth plague (boils):

12 And the LORD hardened Pharaoh's heart, and he did not listen to them, just as the LORD had spoken to Moses.

Exodus 9:34-35 the answer to the seventh plague (hail):

Éxodo 9:34-35 la respuesta de a la séptima plaga (granizo):

*Y viendo Faraón que la lluvia había cesado, y el granizo y los truenos, se obstinó en pecar, y endurecieron su corazón él y sus siervos.
35 y el corazón de Faraón se endureció, y no dejó ir a los hijos de Israel, como Jehová lo había dicho por medio de Moisés.*

Cuando con esta plaga Faraón había reconocido que había pecado, Éxodo 9:27:

Entonces Faraón envió a llamar a Moisés y a Aarón, y les dijo: He pecado esta vez; Jehová es justo, y yo y mi pueblo impíos.

Pretendía con este falso arrepentimiento librarse del juicio de Dios.

Éxodo 10:20, aquí una vez más tenemos la intervención de Dios para endurecer el corazón de Faraón, después de octava plaga (langostas):

Pero Jehová endureció el corazón de Faraón, y éste no dejó ir a los hijos de Israel.

Éxodo 10:27, nuevamente Dios interviene para endurecer el corazón de faraón, después de la novena plaga (tinieblas):

Pero Jehová endureció el corazón de Faraón, y no quiso dejarlos ir.

Vemos como el endurecimiento del corazón de Faraón fue el resultado de su obstinación, Faraón pretendió desafiar a Dios, a pesar de las evidencias contundentes del poder de Dios, Faraón no se sometió a Dios, no obedeció a Dios.

2. EL PROPÓSITO DE LOS GRANDES JUICIOS DE DIOS

34 But when Pharaoh saw that the rain and the hail and the thunder had ceased, he sinned again and hardened his heart, he and his servants.

35 And Pharaoh's heart was hardened, and he did not let the sons of Israel go, just as the LORD had spoken through Moses.

When with this plague Pharaoh had recognized that he had sinned, Exodus 9:27

27 Then Pharaoh sent for Moses and Aaron, and said to them, "I have sinned this time; the LORD is the righteous one, and I and my people are the wicked ones.

He tried with this fake repentance to get rid of God's judgment.

Exodus 10:20, here once again we have God's intervention to harden Pharaoh's heart, after the eighth plague (locusts):

20 But the LORD hardened Pharaoh's heart, and he did not let the sons of Israel go.

Exodus 10:27, again God intervenes to harden Pharaoh's heart, after the ninth plague (darkness):

27 But the LORD hardened Pharaoh's heart, and he was not willing to let them go.

We see how the hardening of Pharaoh's heart was the result of his obstinacy. Pharaoh was defying God, despite the overwhelming evidence of His power. Pharaoh did not submit to God, did not obey Him.

2. THE PURPOSE OF GOD'S GREAT JUDGMENTS

The purpose of God's great judgments was to do justice because Pharaoh was not innocent; he was a man who was extremely cruel to God's people.

Era hacer justicia porque Faraón no era inocente, era un hombre extremadamente cruel con el pueblo de Dios.

Pero, además, Dios a través de sus grandes juicios se da a conocer:

Éxodo 7: 5:

⁵ y sabrán los egipcios que yo soy Jehová, cuando extienda mi mano sobre Egipto, y saque a los hijos de Israel de en medio de ellos.

Éxodo 7:17:

Así ha dicho Jehová: En esto conocerás que yo soy Jehová: he aquí, yo golpearé con la vara que tengo en mi mano el agua que está en el río, y se convertirá en sangre.

Éxodo 8:10:

Y él dijo: Mañana. Y Moisés respondió: Se hará conforme a tu palabra, para que conozcas que no hay como Jehová nuestro Dios.

Éxodo 8:22:

Y aquel día yo apartaré la tierra de Gosén, en la cual habita mi pueblo, para que ninguna clase de moscas haya en ella, a fin de que sepas que yo soy Jehová en medio de la tierra.

Éxodo 9:14:

Porque yo enviaré esta vez todas mis plagas a tu corazón, sobre tus siervos y sobre tu pueblo, para que entiendas que no hay otro como yo en toda la tierra.

Éxodo 9:16:

But also, God is made known through His great judgments:

Exodus 7:5

5 "And the Egyptians shall know that I am the LORD, when I stretch out My hand on Egypt and bring out the sons of Israel from their midst."

Exodus 7:17

17 'Thus says the LORD, "By this you shall know that I am the LORD: behold, I will strike the water that is in the Nile with the staff that is in my hand, and it shall be turned to blood.

Exodus 8:10

10 Then he said, "Tomorrow." So he said, "*May it be* according to your word, that you may know that there is no one like the LORD our God.

Exodus 8:22

22 "But on that day I will set apart the land of Goshen, where My people are living, so that no swarms of insects will be there, in order that you may know that I, the LORD, am in the midst of the land.

Exodus 9:14

14 "For this time I will send all My plagues on you and your servants and your people, so that you may know that there is no one like Me in all the earth.

Exodus 9:16

16 "But, indeed, for this cause I have allowed you to remain, in order to show you My power, and in order to proclaim My name through all the earth.

Y a la verdad yo te he puesto para mostrar en ti mi poder, y para que mi nombre sea anunciado en toda la tierra.

Éxodo 9:29:

Y le respondió Moisés: Tan pronto salga yo de la ciudad, extenderé mis manos a Jehová, y los truenos cesarán, y no habrá más granizo; para que sepas que de Jehová es la tierra.

Éxodo 10: 1-2:

*Jehová dijo a Moisés: Entra a la presencia de Faraón; porque yo he endurecido su corazón, y el corazón de sus siervos, para mostrar entre ellos estas mis señales,
2 y para que cuentes a tus hijos y a tus nietos las cosas que yo hice en Egipto, y mis señales que hice entre ellos; para que sepáis que yo soy Jehová.*

Éxodo 11:7:

Pero contra todos los hijos de Israel, desde el hombre hasta la bestia, ni un perro moverá su lengua, para que sepáis que Jehová hace diferencia entre los egipcios y los israelitas.

Faraón por la buena no quiso conocer, ni obedecer a Dios, por lo tanto, Dios se vio en la necesidad de darse a conocer a través de sus grandes juicios.

LECCIONES DE ESTA TRAGICA HISTORIA

Cada acto de desobediencia hace más difícil obedecer, cada acto de desobediencia; nos pone a mayor distancia de Dios, por lo tanto, se hace más difícil el regreso.

Exodus 9:29

29 And Moses said to him, "As soon as I go out of the city, I will spread out my hands to the LORD; the thunder will cease, and there will be hail no longer, that you may know that the earth is the LORD's.

Exodus 10:1-2

- 1 Then the LORD said to Moses, "Go to Pharaoh, for I have hardened his heart and the heart of his servants, that I may perform these signs of Mine among them,
- 2 and that you may tell in the hearing of your son, and of your grandson, how I made a mockery of the Egyptians, and how I performed My signs among them; that you may know that I am the LORD."

Exodus 11:7

- 7 'But against any of the sons of Israel a dog shall not *even* bark, whether against man or beast, that you may understand how the LORD makes a distinction between Egypt and Israel.'

Pharaoh did not want to know or obey God; therefore, God was in need of making Himself known through His great judgments.

LESSONS FROM THIS TRAGIC STORY

Every act of disobedience makes it harder to obey, every act of disobedience puts more distance between us and God; therefore, the return becomes even more difficult.

The story of salvation shows us that no one who opposes God can get away with it, but that anyone who resists God only destroys himself.

We remember the Lord's warning to Paul when he persecuted the Lord's church in [Acts 26:14b](#).

La historia de la salvación nos muestra que ninguna persona que se opone a Dios; puede salir bien librada, sino que todo aquel que se resiste a Dios, lo único que consigue es destruirse a sí mismo.

Recordemos la advertencia del Señor a Pablo cuando este perseguía a la iglesia del Señor, Hechos 26:14b:

Saulo, Saulo, ¿por qué me persigues? Dura cosa te es dar coces contra el aguijón.

Que Dios no manifieste su justo juicio de forma inmediata contra quienes se le resisten, esto no significa que se podrá salir con la suya, esto no significa que Dios no hará nada contra quienes se resisten.

Sino que la aparente demora del justo juicio de Dios es la evidencia de su gran misericordia, 2 Pedro 3:9:

El Señor no retarda su promesa, según algunos la tienen por tardanza, sino que es paciente para con nosotros, no queriendo que ninguno perezca, sino que todos procedan al arrepentimiento.

Pero si ante tal manifestación de la paciencia y misericordia de Dios para con todos nosotros, no nos arrepentimos realmente, si pretendemos engañar a Dios, he aquí la clara advertencia del Señor, Romanos 2: 4-5:

⁴ *¿O menosprecias las riquezas de su benignidad, paciencia y longanimidad, ignorando que su benignidad te guía al arrepentimiento?*

⁵ *pero por tu dureza y por tu corazón no arrepentido, atesoras para ti mismo ira para el día de la ira y de la revelación del justo juicio de Dios*

14 ... 'Saul, Saul, why are you persecuting Me? It is hard for you to kick against the goads.'

The fact that God does not immediately show His righteous judgment against those who resist Him does not mean that they can get away with it. This does not mean that God will do nothing against those who resist.

But rather the apparent delay of God's righteous judgment is the evidence of His great mercy. [2 Peter 3:9](#)

9 [The Lord is not slow about His promise, as some count slowness, but is patient toward you, not wishing for any to perish but for all to come to repentance.](#)

But if before such a manifestation of God's patience and mercy toward all of us, we do not really repent, if we try to deceive God, here is the Lord's clear warning, [Romans 2:4-5](#)

4 [Or do you think lightly of the riches of His kindness and forbearance and patience, not knowing that the kindness of God leads you to repentance?](#)

5 [But because of your stubbornness and unrepentant heart you are storing up wrath for yourself in the day of wrath and revelation of the righteous judgment of God,](#)